



SOFCONSULT

SOFCONSULT-1 LTD.
TRANSLATION AGENCY;
40 IVAN VAZOV STR., 1000 SOFIA, BULGARIA
TEL. /+359 2/ 981 71 82; 0888 865 240



Prevod iz bolgarskega jezika

IZJAVA O LASTNOSTIH Št. DPCTLWGL001KAIG1

(SI)-Verzija št. 5

- 1) Edinstvena identifikacijska številka tipa izdelka:
Tip, številka šarže ali serijska številka oz. drug element za identifikacijo gradbenega izdelka v skladu z odredbam 11 (4) čl.:
Polsuho stiskane keramične ploščice z majhnim vpijanem vode $E_b \leq 0,5\%$, glazirane, za notranje in zunanje stenske in talne obloge
- 2) Predvidena uporaba oz. uporaba gradbenega izdelka v skladu s harmonizirano tehnično specifikacijo, kot je predvidena s strani proizvajalca: **za notranje in zunanje talne ter stenske obloge**
- 3) Ime, registrirana poslovna firma oz. registrirana blagovna znamka in kontaktni naslov proizvajalca, v skladu z odredbami 11 (5) čl.: **KAI Group: Khan Asparuh DD, Isperih, ul. Ahinora 1, Bolgarija; Telefon: +35984312577; Faks: +35984313613; E-mail: info@kai.bg**
- 4) Ko je to uporabno, ime in kontaktni naslov pooblaščenega zastopnika, ki je opravičen izvajati nalog po 12 (2) čl.: *ni uporabno*
- 5) Sistem ali sistemi ocenjevanja in preverjanja nespremenljivosti lastnosti gradbenih izdelkov, kot so navedeni v prilogi V:
Sistem 4
- 6) Izjava o lastnostih za gradbene izdelke, ki obsega harmoniziran standard: Naziv in številka priglasičenega organa: *ni uporabno*
- 7) Deklarirane lastnosti:

Bistvene značilnosti	Lastnosti	Harmonizirane tehnične specifikacije
Odziv na ogenj	Razred A1fl/A1	EN 14411:2012
Izluževanje nevarnih snovi: - kadmij - svinec - drugo	NPD NPD NPD	
Sile pri zlomu - debelina $\geq 7,5\text{mm}$ - debelina $< 7,5\text{mm}$	$\geq 1300\text{N}$ $\geq 700\text{N}$	
Odpornost na: - notranjo uporabo - zunanjo uporabo - obstojnost na mraz	Stabilna Stabilna	
Spojna/adhezijska trdnost - lepila za cement - disperzna lepila - lepila na osnovi reakcijske smole - malta	$\geq 0,5\text{ N/mm}^2$ $\geq 1,0\text{ N/mm}^2$ $\geq 2,0\text{ N/mm}^2$ NPD	
Termična stabilnost	Stabilna	
Otipni indikatorji	NPD	
Odpornost proti zdrsu	Glej tabelo	

Zgoraj navedene lastnosti proizvoda so v skladu z deklariranimi lastnostmi. Izjava o lastnostih je v skladu z Uredbo (EU) št. 305/2011 ter odgovornost za verodostojnost podatkov nosi zgoraj navedeni proizvajalec.

Podpisal za in v imenu proizvajalca:

Isperih, 1.7.2024

inž. Plamen Pašev
Operativni director

Povezava do spletne tabele razmerja zdrsa: <https://www.kai.bg/bg/articles/category/slipperiness-coefficients>

Podpisana, Gergana Evgenieva Nejčeva, potrujem točnost prevoda iz bolgarskega v slovenski jezik priloženega dokumenta – Izjava o lastnostih. Prevod obsega 1 (eno) stran.
Prevajalka: Gergana Evgenieva Nejčeva



ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИОННИ ПОКАЗАТЕЛИ
№ DPCTLWGL001KAIG1

(Bg)-Пергл. №5

1) Уникален идентификационен код на типа продукт;

Тип, партиден или сериен номер, или друг елемент, който позволява да се идентифицира строителният продукт, съгласно изискванията на чл.11(4):

Полусухопресувани керамични плочки с ниска водопоглъщаемост $E_b \leq 0,5\%$, глазирани, за вътрешни и външни стени и подове

2) Предвидена употреба или употреби на строителния продукт в съответствие с приложимата хармонизирана спецификация, както е предвидено от производителя: **облицовки на външни, вътрешни повърхности-под, стена**

3) Име, регистрирано търговско наименование или регистрирана търговска марка и адрес за контакт на производителя съгласно изискванията на член 11(5): **KAI Group: "Хан Аспарух" АД, Исперих, ул."Ахинора"1, България;**

Телефон: +35984312577; Факс: +35984313613; E-mail: info@kai.bg

4) Когато е приложимо, име и адрес за контакт на упълномощения представител, чието пълномощие включва задачите, посочени в член 12(2): **не е приложимо**

5) Система или системи за оценяване и проверка на постоянството на експлоатационните показатели на строителния продукт, както са изложени в приложение V: **Система 4**

6) В случай на декларация за експлоатационни показатели относно строителен продукт, обхванат от хармонизиран стандарт: Наименование и номер на нотифицирания орган: **не е приложимо**

7) Декларираните експлоатационни показатели:

Съществени характеристики	Експлоатационни показатели	Хармонизирана техническа спецификация
Реакция на огън	Клас A1п/A1	EN 14411:2012
Отделяне на опасни вещества: - кадмий - олово - други	NPД NPД NPД	
Сила на разрушаване - дебелина $\geq 7.5\text{mm}$ - дебелина $< 7.5\text{mm}$	$\geq 1300\text{N}$ $\geq 700\text{N}$	
Дълготрайност за: - вътрешна употреба - външна употреба - мразоустойчивост	Издържа Издържа	
Якост на сцепление/адхезия - циментови лепила - дисперсни лепила - лепила на основа реактивни смоли - строителен разтвор	$\geq 0.5\text{ N/mm}^2$ $\geq 1.0\text{ N/mm}^2$ $\geq 2.0\text{ N/mm}^2$ NPД	
Термична устойчивост	Издържа	
Тактиленост	NPД	
Устойчивост на хлъзгане	Виж таблицата	

Експлоатационните показатели на продукта, посочени по-горе, са в съответствие с декларираните експлоатационни показатели. Настоящата декларация за експлоатационни показатели се издава в съответствие с Регламент (ЕС) № 305/2011, като отговорността за нея се носи изцяло от посочения по-горе производител.

Подписано за и от името на производителя от:

Исперих, 01.07.2024г.

инж.Пламен Пашев

Директор „Операции“



Линк към онлайн таблица за коефициент на приплъзване: <https://www.kai.bg/bg/articles/category/slip-resistance-coefficients>